ROYAUME DU MAROC

المملكة المغربية

المندوبية السامية للتخطيط

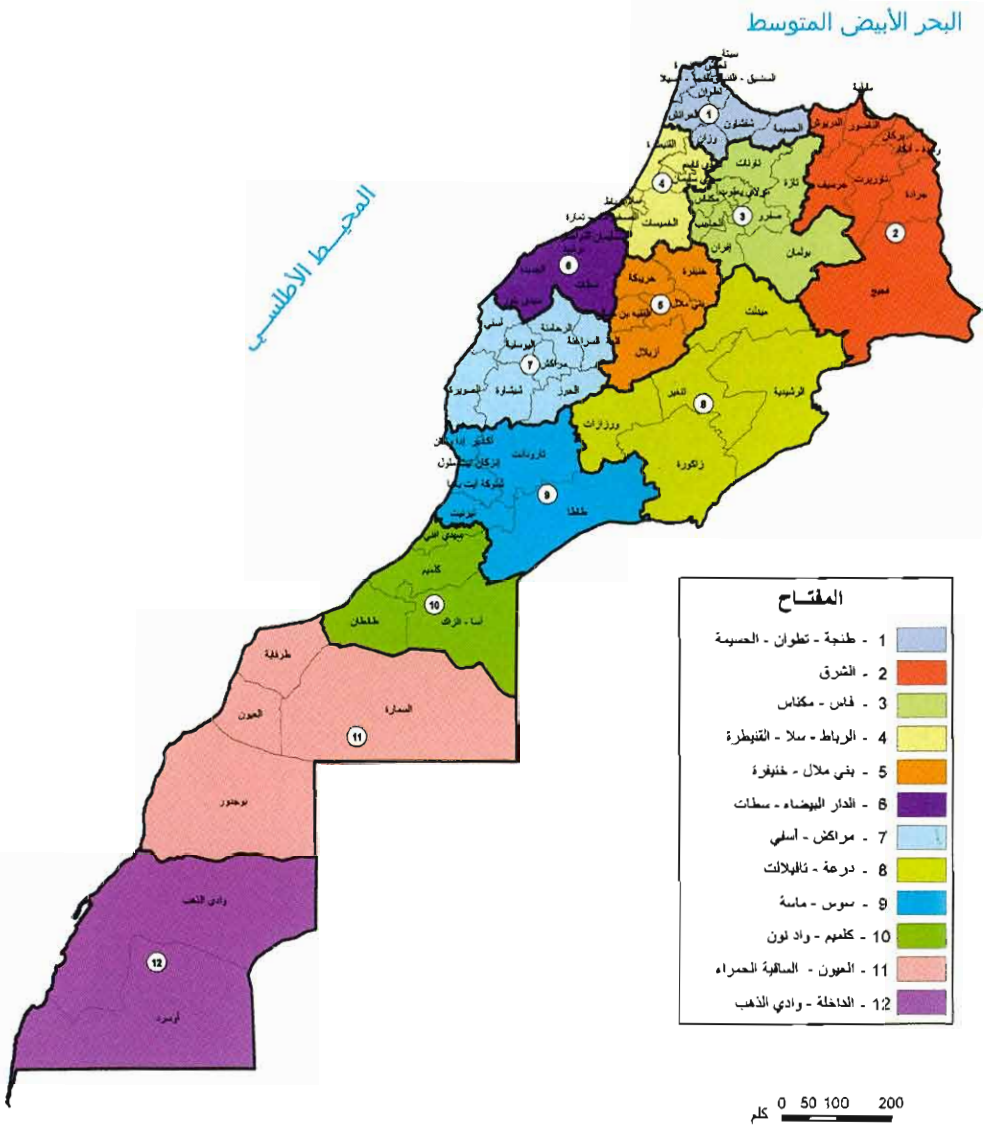
HAUT-COMMISSARIAT AU PLAN

النشرة الإحصائية السنوية للمغرب

ANNUAIRE STATISTIQUE DU MAROC

2016

المملكة المغربية
التقسيم الإداري حسب الجهات والأقاليم والعمالات



خريطة من إعداد المندوبية السامية للتخطيط

الفصل الثالث

الفلاحة والغابات والصيد البحري

CHAPITRE III

AGRICULTURE, FORETS ET PECHE MARITIME

Sources d'information

Ce secteur englobe quatre grandes branches, à savoir l'agriculture, les forêts, la pêche et l'élevage.

Les données statistiques proviennent d'enquêtes et d'études spécifiques réalisées par les départements et établissements concernés.

Agriculture

Les données concernant les superficies, les rendements et les productions des principales cultures proviennent principalement du Ministère de l'Agriculture, plus précisément de la Direction de la Stratégie et des Statistiques et de la Direction du Développement des Filières de Production. Les données concernant la commercialisation des céréales sont fournies par l'Office National Interprofessionnel des Céréales et des Légumineuses (O.N.I.C.L).

Ces données sont obtenues par le biais d'enquêtes directes effectuées sur le terrain par les services concernés. Toutefois, les productions des cultures industrielles et des cultures maraîchères ainsi que celles de certaines plantations fruitières sont pour la plupart issues des statistiques d'organismes publics ou professionnels spécialisés.

Elevage

Les données concernant ce volet proviennent de la Direction de la Stratégie et des Statistiques et de la Direction de Développement des Filières de Production qui se charge des statistiques des produits de l'élevage. Les données ayant trait à l'abattage sont fournies par l'Office National de Sécurité Sanitaire des Aliments (ONSSA).

مصادر المعلومات

يشمل هذا القطاع أربعة مجالات رئيسية هي الزراعة والغابات والصيد وتربية الماشية.

تستخرج المعطيات الإحصائية من البحوث ومن دراسات متخصصة تجريها المؤسسات والقطاعات المعنية.

الزراعة

ترد المعطيات المتعلقة بالمساحات والمردودية وإنتاج المحاصيل الرئيسية أساسا من وزارة الفلاحة والصيد البحري، وتحديدا من مديرية الإستراتيجية والإحصائيات ومديرية تنمية سلاسل الإنتاج. ويتكلف المكتب الوطني المهني للحبوب والقطاني بتوفير المعطيات المتعلقة بتسويق الحبوب.

ويتم الحصول على هذه المعطيات من خلال البحوث التي أجريت مباشرة في الميدان من قبل المصالح المعنية. أما فيما يخص المعطيات المتعلقة بمحاصيل المنتوجات الصناعية والخضر وبعض مغروسات الفواكه فان معظمها يرد من إحصاءات المؤسسات العمومية أو المهنية المختصة.

تربية الماشية

يتم الحصول على المعطيات المتعلقة بهذا الميدان من مديرية الإستراتيجية والإحصائيات وكذلك من مديرية تنمية سلاسل الإنتاج التي تهتم بإحصائيات منتوجات الماشية. أما بالنسبة للمعطيات المتعلقة بالذبائح فإنها ترد من المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية.

Forêts

Le Haut-Commissariat aux Eaux et Forêts et à la Lutte Contre la Désertification est la source principale des informations ayant trait aux activités de ce secteur. Ce Département fournit, des données se rapportant à la production forestière et à l'exploitation, aux superficies des forêts naturelles et aux reboisements.

Pêche

Les informations statistiques sur la pêche sont fournies par le Département des Pêches Maritimes et par l'Office National des Pêches. Les données publiées dans ce chapitre concernent les produits de la pêche (en quantité et en valeur) débarqués dans les différents ports nationaux ainsi que leur destination.

Les statistiques sur la flotte maritime sont élaborées par la Direction des Pêches Maritimes et de l'Aquaculture relevant du même département. La flotte côtière est constituée principalement de sardiniers, palangriers, langoustiers et chalutiers-sardiniers.

Méthodologie

Agriculture

L'enquête agricole, ayant pour objectif la détermination les superficies emblavées et les rendements des principales cultures, se base, pour la majorité des provinces et wilayas, sur des échantillons aréolaires. Dans les autres provinces, et pour des raisons techniques, l'échantillon qui sert de base à la collecte des données de l'enquête agricole est constitué de douars.

L'enquête agricole est réalisée en deux phases. La première, ayant lieu de février à avril, permet de relever les superficies emblavées. La deuxième, se déroulant entre les mois de mai et septembre, consiste à prélever des échantillons de champs de cultures pour l'évaluation des rendements.

الغابات

تعتبر المندوبية السامية للمياه والغابات ومحاربة التصحر المصدر الرئيسي للمعلومات المتعلقة بأنشطة هذا القطاع فهي توفر المعطيات المتعلقة بإنتاج الغابات واستغلالها ومساحات الغابات الطبيعية والتشجير.

الصيد البحري

يتم توفير المعلومات الإحصائية المتعلقة بالصيد من قبل قطاع الصيد البحري والمكتب الوطني للصيد.تهتم المعطيات المتعلقة بهذا الفصل بكمية وقيمة وتوجيه المنتوجات البحرية المفرغة بكافة الموانئ المغربية.

فيما يخص إحصائيات أسطول الصيد البحري، يتم تهييئها من طرف مديرية الصيد البحري وتربية الأحياء المائية التابعة لنفس القطاع. يتكون أسطول الصيد الساحلي خصوصا من سفن صيد السردين وسفن صنورية وسفن جيابة.

المنهجية

الفلاحة

يتجلى هدف البحث الفلاحي في تحديد المساحات المغروسة ومردودية المحاصيل الزراعية الرئيسية. ويعتمد على عينات ذات قاعدة جغرافية بالنسبة لمعظم العمالات والولايات. أما بالنسبة لبعض المحافظات، ولأسباب تقنية، فتتكون العينة التي تستخدم كأساس لجمع المعطيات أثناء البحث الزراعي من الدواوير.

يتم إجراء البحث الزراعي في مرحلتين: تحدد المساحات المزروعة خلال المرحلة الأولى الممتدة من شهر فبراير إلى شهر أبريل، فيما يتم تحديد المردود بناء على عينات من الحقول الزراعية التي تأخذ خلال المرحلة الثانية ما بين شهر مايو وسبتمبر.

Elevage

L'Enquête permanente sur l'élevage se base, pour la majorité des provinces et wilayas, sur des échantillons aréolaires. Dans certaines provinces, et pour des raisons techniques, l'échantillon qui sert de base à la collecte des données de l'élevage est constitué de douars.

L'échantillon<<douars>> a été élaboré à partir des éléments fournis par le Recensement Général de l'Agriculture réalisé en 1996 par le Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

L'enquête permanente se déroule en deux passages (mars-avril et octobre-novembre de chaque année). Elle touche tous les <<douars>> échantillon pour l'enquête à base douars et tous les exploitants qui résident à l'intérieur des segments tirés pour l'enquête à base aréolaire.

L'enquête sur l'élevage permet, entre autres, de recenser les effectifs des espèces, ovines, caprines et équines et bovines. Ces dernières sont recensées également selon le sexe, l'âge et la race.

Concepts et définitions

- **Surface Agricole Utile (SAU)** : c'est un concept statistique destiné à évaluer le territoire consacré à la production agricole. La SAU est composée de terres arables (grandes cultures, cultures maraîchères, prairies artificielles, etc.), de surfaces toujours en herbe (prairies permanentes, alpages) et de cultures pérennes (vignes, vergers, etc.). Elle n'inclut pas les bois et forêts. Elle comprend, en revanche, les surfaces en jachère, c'est-à-dire les terres retirées de la production (gel des terres). Ces terres sont comprises dans les terres arables.
- **Superficie de forêts naturelles** : ce sont les étendues constituées de forêts formées d'espèces indigènes régénérées de façon naturelle.
- **Superficies des terrains domaniaux reboisés** : ce sont les surfaces de terrain plantées par des arbres relatives au domaine public.

تربية الماشية

يعتمد البحث الدائم المتعلق بتربية المواشي بالأساس على عينات ذات قاعدة جغرافية بالنسبة لمعظم العمالات والولايات. أما فيما يخص بعض العمالات ولأسباب تقنية، فتتكون العينة التي تستخدم كأساس لجمع المعطيات أثناء هذا البحث من الدواوير.

أنشئت العينة << دوار>> انطلاقا من معطيات الإحصاء العام للفلاحة الذي تم انجازه من طرف وزارة الفلاحة والصيد البحري سنة 1996.

يتم إنجاز البحث الدائم خلال مرحلتين مارس- أبريل وأكتوبر- نونبر من كل سنة. ويشمل كل العينات <<دوار>> بالنسبة للبحث ذي القاعدة دوار وكل العاملين القاطنين داخل القطع المسحوبة بالنسبة للبحث ذي القاعدة الجغرافية.

يسمح هذا البحث الذي يتعلق بتربية الماشية بإحصاء رؤوس الأبقار والأغنام والماعز والخيول حسب الجنس والسن والسلالة بالنسبة للأبقار.

مفاهيم وتعاريف

- **المساحة الصالحة للزراعة(م ص ز)**:هي مفهوم إحصائي مستخدم لتقييم الأراضي المخصصة للإنتاج الزراعي. تتكون المساحة الصالحة للزراعة من الأراضي الصالحة للزراعة (المحاصيل الحقلية ومحاصيل الخضر،المراعي الاصطناعية، الخ.)، ومن مساحات متكونة من أعشاب دائمة (المراعي الدائمة، المراعي الجبلية) ومزروعات دائمة (كروم، بساتين، الخ.) لاتشمل الأشجار والغابات لكن تشمل مساحات من الأراضي المستريحة أي الأراضي الغير منتجة لفترة معينة (استراحة الأراضي).كما تصنف هذه الأراضي ضمن فئة الأراضي الصالحة للزراعة.
- **مساحة الغابات الطبيعية** :هي عبارة عن مساحات واسعة تتكون من الغابات التي بدورها تتكون من الأنواع المحلية المتجددة طبيعيا.
- **مساحات أراضي الدولة المشجرة :** هي مساحات الأراضي المزروعة بأشجار وهي تنتمي للملك العام.

3 - 1 Evolution des superficies cultivées

3 - 1 تطورالمساحات المزروعة

En milliers d'hectares	2014-2015*	2013-2014	2012-2013	بألف هكتار
Céréales	**5 457.9**	**4 763.3**	**5 391.3**	**الحبوب**
Blé dur	998.5	904.8	944.9	القمح الصلب
Blé tendre	2 275.3	2 081.4	2 259.3	القمح الطري
Orge	2 000.2	1 585.2	1 967.1	الشعير
Maïs	125.1	137.4	178.1	الذرة
Avoine	40.5	41.8	32.3	الخرطال
Sorgho	5.1	4.8	4.6	الذرة الرفيعة
Riz	6.7	4.4	5.0	الأرز
Autres	6.5	3.5	-	حبوب أخرى
Légumineuses	**366.1**	**377.2**	**400.4**	**القطنيات**
Fèves	192.2	191.0	205.5	الفول
Petits-pois	49.1	41.5	55.7	الجلبانة
Lentilles	45.5	45.9	53.3	العدس
Pois chiches	59.0	72.6	57.0	الحمص
Orobes	4.2	2.1	3.7	كرسنة
Autres	16.2	24.1	25.2	قطنيات أخرى
Cultures oléagineuses	**51.8**	**37.7**	**33.9**	**المزروعات الزيتية**
Tournesol	36.9	20.9	17.0	عباد الشمس
Arachide	13.9	16.1	16.3	الفول السوداني
Cezame	1.0	0.7	0.6	الزنجلان
Cultures Industrielles	**67.1**	**60.9**	**151.2**	**المزروعات الصناعية**
Superficie semée	**67.1**	**60.9**	**52.7**	**المساحة المزروعة**
Superficie récoltée	**64.1**	**56.9**	**46.3**	**المساحة المحصودة**
Betterave : superficie semée	58.4	53.0	37.2	الشمندر : المساحة المزروعة
: superficie récoltée	57.1	51.9	35.7	: المساحة المحصودة
Canne à sucre : superficie en place	8.6	7.9	15.5	قصب السكر: المساحة المغروسة
: superficie récoltée	7.1	5.0	10.6	: المساحة المحصودة
Coton	...	...	...	القطن
Autres cultures	...	...	98.5	مزروعات أخرى
Cultures fourragères	**446.8**	**428.2**	**433.0**	**مزروعات الكلأ**
Cultures maraîchères	**258.8**	**256.2**	**252.5**	**مزروعات الخضر**
Jachère	**1 341.0**	**2 150.0**	**1 678.0**	**أراضي مستريحة**
Plantations fruitières	**1 578.0**	**1 508.0**	**1 456.6**	**مغروسات الفواكه**
Cultures en sous étages	**673.9**	**613.2**	**607.4**	**المزروعات الضلية**
Superficie Agricole Utile (1)	**9 567.6**	**9 581.5**	**9 189.5**	**مجموع المساحة الصالحة للزراعة**

NB :

(1) Superficie Agricole Utile ne comprend pas les cultures en sous étages

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

ملحوظة :

(1) المساحة الصالحة للزراعة لا تشمل المزروعات الضلية

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 2 Evolution de la production et du rendement des principales productions agricoles

3 - 2 تطور إنتاج ومردودية المنتوجات الفلاحية الرئيسية

Production en milliers de quintaux Rendement en quintaux/hectare		2014-2015*	2013-2014	2012-2013		الانتاج بألف قنطار المردود بالقنطار / الهكتار
Céréales	**Prod.**	**116 818.9**	**69 306.8**	**98 636.3**	**الإنتاج**	**الحبوب**
	Rend.	**21.4**	**14.5**	**18.3**	**المردودية**	
Blé dur	Prod.	24 069.5	14 101.8	18 972.3	الإنتاج	القمح الصلب
	Rend.	24.1	15.6	20.1	المردودية	
Blé tendre	Prod.	56 677.1	37 057.1	50 367.5	الإنتاج	القمح الطري
	Rend.	24.9	17.8	22.3	المردودية	
Orge	Prod.	33 969.9	16 380.9	27 226.2	الإنتاج	الشعير
	Rend.	17.0	10.3	13.8	المردودية	
Maïs	Prod.	923.0	973.8	1 181.4	الإنتاج	الذرة
	Rend.	7.4	7.1	6.6	المردودية	
Avoine	Prod.	462.7	366.2	463.3	الإنتاج	الخرطال
	Rend.	16.4	8.8	14.4	المردودية	
Sorgho	Prod.	52.0	48.0	48.4	الإنتاج	الذرة الرفيعة
	Rend.	10.2	10.0	10.6	المردودية	
Riz	Prod.	536.0	330.5	377.2	الإنتاج	الأرز
	Rend.	80.0	75.0	75.4	المردودية	
Autres	Prod.	128.8	48.5	-	الإنتاج	حبوب أخرى
	Rend.	19.9	13.8	-	المردودية	
Légumineuses	**Prod.**	**2 641.9**	**3 163.8**	**2 933.5**	**الإنتاج**	**القطاني**
	Rend.	**7.2**	**8.4**	**7.3**	**المردودية**	
Fèves	Prod.	918.3	1 666.8	1 566.7	الإنتاج	الفول
	Rend.	4.8	8.7	7.6	المردودية	
Petits-pois	Prod.	344.4	234.2	370.7	الإنتاج	الجلبانة
	Rend.	7.0	5.6	6.7	المردودية	
Lentilles	Prod.	446.8	306.7	429.5	الإنتاج	العدس
	Rend.	9.8	6.7	8.1	المردودية	
Pois chiches	Prod.	651.3	625.0	250.0	الإنتاج	الحمص
	Rend.	11.0	8.6	4.4	المردودية	
Orobes	Prod.	15.7	8.4	13.6	الإنتاج	الكرسنة
	Rend.	3.8	3.0	3.7	المردودية	
Autres	Prod.	265.4	322.7	302.9	الإنتاج	قطاني أخرى
	Rend.	16.4	13.4	12.0	المردودية	
Oléagineuses	**Prod.**	**871.4**	**662.4**	**581.5**	**الإنتاج**	**المحاصيل الزيتية**
	Rend.	**16.8**	**17.6**	**17.1**	**المردودية**	
Tournesol	Prod.	523.8	273.7	189.9	الإنتاج	عباد الشمس
	Rend.	14.2	13.1	11.2	المردودية	
Arachide	Prod.	337.1	383.8	387.9	الإنتاج	الفول السوداني
	Rend.	24.3	23.9	23.8	المردودية	
Cezame	Prod.	10.5	5.0	3.8	الإنتاج	الزنجلان
	Rend.	10.6	7.1	6.0	المردودية	
Cultures industrielles	**Prod.**	**40 442.3**	**34 871.7**	**27 617.8**	**الإنتاج**	**المزروعات الصناعية**
	Rend.	**630.6**	**612.2**	**182.7**	**المردودية**	
Betterave	Prod.	36 011.3	32 086.2	21 422.2	الإنتاج	الشمندر
	Rend.	631.0	617.8	600.0	المردودية	
Canne à sucre	Prod.	4 430.9	2 785.5	6 195.6	الإنتاج	قصب السكر
	Rend.	513.3	554.1	583.1	المردودية	

Prod. : Production
Rend. : Rendement
Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 3 Evolution de la superficie et de la production des céréales par région et province (ou préfecture)

3 - 3 تطور مساحة وإنتاج الحبوب حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Superficie en milliers d'hectares	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بألف هكتار
Production en milliers de quintaux	الإنتاج	المساحة	الإنتاج	المساحة	الإنتاج	المساحة	الانتاج بألف قنطار
	Production	Superficie	Production	Superficie	Production	Superficie	
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**7 668.1**	**379.2**	**5 469.3**	**358.1**	**5 995.4**	**335.7**	**طنجة ـ تطوان - الحسيمة**
Al Hoceima	2 508.1	121.7	661.2	99.7	1 632.5	98.2	الحسيمة
Chefchaouen	942.0	47.5	779.7	44.6	945.8	53.4	شفشاون
Larache	1 575.1	70.2	1 761.3	76.3	1 467.6	68.9	العرائش
Ouezzane	1 325.6	64.8	964.8	49.2	857.5	49.2	وزان
Tanger-Assilah	474.7	26.6	325.9	23.8	462.5	29.2	طنجة ـ أصيلة
Tétouan	842.6	48.3	976.3	64.6	629.6	36.9	تطوان
L'Oriental	**3 581.4**	**311.7**	**3 158.9**	**313.3**	**4 815.3**	**406.4**	**الشرق**
Berkane	6.1	0.7	266.9	15.8	17.3	1.3	بركان
Figuig	159.6	14.1	48.7	5.0	111.5	11.2	فجيج
Nador	1 121.9	78.4	1 302.2	116.4	2 287.5	199.4	الناظور
Oujda-Angad	2 285.1	216.0	1 512.0	165.4	2 378.7	192.0	وجدة - أنجاد
Taourirt	8.8	2.5	29.0	10.7	20.3	2.5	تاوريرت
Fès - Meknès	**20 573.3**	**839.5**	**16 852.2**	**830.7**	**18 425.2**	**855.4**	**فاس ـ مكناس**
Meknès	3 283.0	74.5	2 627.1	76.0	2 529.1	76.5	مكناس
Boulemane	273.9	26.2	348.8	26.2	602.6	37.0	بولمان
El Hajeb	2 589.3	76.5	2 203.0	78.2	2 160.6	77.9	الحاجب
Fès	2 743.7	96.2	2 210.9	96.2	2 734.9	98.3	فاس
Ifrane	1 294.1	50.6	945.0	49.1	869.9	50.5	إيفران
Sefrou	1 442.1	56.5	1 107.0	60.5	1 456.9	54.1	صفرو
Taounate	5 432.1	279.7	4 928.6	267.9	4 571.7	267.8	تاونات
Taza	3 515.1	179.4	2 481.8	176.6	3 499.5	193.4	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**14916.8**	**571.9**	**13237.9**	**569.9**	**15500.3**	**598.2**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	2 490.0	100.6	2 891.3	102.6	2 788.9	107.5	القنيطرة
Khémisset	5 382.5	220.3	3 381.4	197.7	5 750.5	229.1	الخميسات
Rabat	763.2	38.6	579.6	37.7	798.4	36.2	الرباط
Sidi Kacem	4 520.5	158.7	4 955.3	172.7	4 571.2	165.9	سيدى قاسم
Sidi Slimane	1 760.5	53.8	1 430.2	59.1	1 591.3	59.4	سيدى سليمان
Béni Mellal - Khénifra	**14272.8**	**651.5**	**9503.2**	**669.9**	**15979.4**	**741.1**	**بنى ملال ـ خنيفرة**
Azilal	2 321.8	96.2	1 234.2	96.0	2 227.6	100.8	أزيلال
Béni Mellal	7 514.5	250.7	3 852.5	238.5	7 435.1	283.8	بنى ملال
Khénifra	2 314.1	135.4	2 609.6	166.4	3 220.3	187.1	خنيفرة
Khouribga	2 122.4	169.2	1 807.0	169.0	3 096.4	169.5	خريبكة
Casablanca- Settat	**26764.9**	**969.9**	**13238.6**	**953.9**	**22921.0**	**991.2**	**الدار البيضاء - سطات**
Benslimane	2 940.8	91.1	2 070.7	90.9	2 512.6	88.0	بنسليمان
Berrechid	4 083.4	128.8	1 932.1	128.0	3 198.7	127.2	برشيد
Casablanca	805.4	32.3	706.6	31.5	994.4	34.8	الدار البيضاء
El Jadida	5 032.2	205.4	5 839.0	374.2	3 487.9	192.9	الجديدة
Settat	7 760.6	323.8	2 557.8	318.8	7 187.2	326.5	سطات
Sidi Bennour	6 142.5	188.5	132.4	10.5	5 540.1	221.8	سيدى بنور
Marrakech - Safi	**21 901.6**	**1 293.9**	**6 737.2**	**900.8**	**12 240.3**	**1 215.5**	**مراكش ـ أسفى**
Al Haouz	0.2	-					الحوز
Chichaoua	1 014.0	154.1	198.4	53.5	824.7	115.2	شيشاوة
El Kelâa des Sraghna	7 655.6	403.5	2 552.7	295.5	3 642.4	338.9	قلعة السراغنة
Essaouira	2 877.7	203.4	315.4	145.4	2 440.2	219.0	الصويرة
Marrakech	4 169.0	180.1	2 290.0	155.4	3 007.8	255.9	مراكش
Rehamna	0.6	0.3					الرحامنة
Safi	3 558.2	170.6	1 237.5	185.1	1 644.7	196.4	أسفى
Youssoufia	2 626.3	182.0	143.3	65.9	680.5	90.0	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**2 520.0**	**111.3**	**857.3**	**35.5**	**1 377.3**	**53.2**	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	632.4	17.3	404.1	14.3	485.2	19.5	الرشيدية
Midelt	815.0	40.2					ميدلت
Ouarzazate	445.3	20.9	262.8	11.1	490.8	17.6	ورزازات
Zagora	627.3	32.9	190.4	10.1	401.4	16.1	زاكورة
Souss - Massa	**3676.3**	**266.7**	**228.4**	**69.3**	**1367.3**	**192.5**	**سوس ـ ماسة**
Agadir-Ida-Ou-Tanane	1 086.9	62.7	39.9	11.9	233.2	43.6	أكادير إداوتنان
Taroudannt	2 308.3	160.5	142.5	19.2	958.9	105.2	تارودانت
Tata	139.5	8.3	23.4	1.8	65.7	6.2	طاطا
Tiznit	141.5	35.3	22.6	36.4	109.6	37.5	تيزنيت
Guelmim - Oued Noun	**943.8**	**62.4**	**22.8**	**61.5**	**14.6**	**2.1**	**كلميم ـ واد نون**
Assa-Zag	30.4	3.0	-	1.8	-	-	أسا ـ الزاك
Guelmim	886.0	56.0	22.8	58.4	14.6	2.1	كلميم
Tan-Tan	27.4	3.4	-	1.3	-	-	طانطان
Total	**116 818.9**	**5 457.9**	**69 305.8**	**4 763.0**	**98 636.3**	**5 391.3**	**المجموع**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 4 Superficies cultivées des principales céréales par région et province (ou préfecture)

3 - 4 المساحة المزروعة بالحبوب الرئيسية حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Campagne 2014-2015	القمح الصلب	القمح الطري	الشعير	الذرة	الموسم 2014-2015
Superficie en milliers d'hectares	Blé dur	Blé tendre	Orge	Maïs	المساحة بالف هكتار
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**104.9**	**137.5**	**125.5**	**0.2**	**طنجة ـ تطوان ـ الحسيمة**
Al Hoceima	15.9	33.7	72.1	-	الحسيمة
Chefchaouen	2.8	28.0	16.3	-	شفشاون
Larache	31.0	30.9	8.2	-	العرائش
Ouezzane	18.9	32.5	13.2	-	وزان
Tanger-Assilah	14.3	2.8	6.0	-	طنجة ـ أصيلة
Tétouan	22.0	9.6	9.7	0.2	تطوان
L'Oriental	**33.1**	**90.2**	**182.9**	**0.2**	**الشرق**
Figuig	1.8	2.0	8.6	0.2	فجيج
Nador	5.3	22.2	50.3	-	الناظور
Oujda-Angad	26.0	66.0	124.0	-	وجدة ـ أنجاد
Fès - Meknès	**236.8**	**399.1**	**198.9**	**0.9**	**فاس ـ مكناس**
Boulemane	8.5	7.2	9.9	0.6	بولمان
El Hajeb	13.5	50.4	12.6	-	الحاجب
Fès	20.9	60.0	12.7	-	فاس
Ifrane	16.7	16.3	17.6	-	إيفران
Meknès	10.2	57.1	7.2	-	مكناس
Sefrou	11.2	26.4	17.3	0.3	صفرو
Taounate	77.5	138.6	63.6	-	تاونات
Taza	78.3	43.1	58.0	-	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**52.7**	**407.9**	**83.2**	**6.3**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	10.1	75.4	9.4	2.4	القنيطرة
Khémisset	20.6	137.0	45.9	2.5	الخميسات
Rabat	3.3	22.9	10.8	0.7	الرباط
Sidi Kacem	16.1	125.3	13.4	0.5	سيدي قاسم
Sidi Slimane	2.6	47.3	3.7	0.2	سيدي سليمان
Béni Mellal - Khénifra	**117.2**	**281.4**	**252.7**	**-**	**بني ملال ـ خنيفرة**
Azilal	24.7	5.9	65.6	-	أزيلال
Béni Mellal	35.4	156.4	58.9	-	بني ملال
Khénifra	38.1	71.1	26.2	-	خنيفرة
Khouribga	19.0	48.0	102.0	-	خريبكة
Casablanca- Settat	**232.1**	**378.0**	**281.6**	**61.7**	**الدار البيضاء - سطات**
Benslimane	22.6	51.5	12.2	0.2	بنسليمان
Berrechid	32.0	55.5	33.0	2.8	برشيد
Casablanca	2.6	11.0	18.2	0.1	الدار البيضاء
El Jadida	23.8	77.7	55.1	48.8	الجديدة
Settat	84.2	109.5	122.5	1.6	سطات
Sidi Bennour	66.9	72.8	40.6	8.2	سيدي بنور
Marrakech - Safi	**192.8**	**402.3**	**642.9**	**55.9**	**مراكش ـ أسفي**
Al Haouz	-	-	-	-	الحوز
Chichaoua	-	29.5	124.6	-	شيشاوة
El Kelâa des Sraghna	91.2	180.5	131.7	0.1	قلعة السراغنة
Essaouira	7.0	16.8	165.6	14.0	الصويرة
Marrakech	52.5	64.4	62.6	0.6	مراكش
Rehamna	-	-	-	0.3	الرحامنة
Safi	24.1	42.9	65.8	37.8	أسفي
Youssoufia	18.0	68.2	92.6	3.2	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**19.3**	**61.9**	**30.1**	**-**	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	8.5	5.5	3.3	-	الرشيدية
Midelt	10.4	20.9	8.9	-	ميدلت
Ouarzazate	0.4	9.8	10.7	-	ورزازات
Zagora	-	25.7	7.2	-	زاكورة
Souss - Massa	**2.7**	**81.9**	**182.1**	**-**	**سوس ـ ماسة**
Agadir-Ida-Ou-Tanane	-	22.6	40.0	-	أكادير إداوتنان
Chtouka-Ait Baha	-	-	-	-	اشتوكة أيت باها
Inezgane-Aït Melloul	-	-	-	-	إنزكان أيت ملول
Taroudannt	2.0	49.7	108.8	-	تارودانت
Tata	0.7	5.7	1.9	-	طاطا
Tiznit	-	3.9	31.5	-	تيزنيت
Guelmim - Oued Noun	**7.0**	**35.1**	**20.3**	**-**	**كلميم ـ واد نون**
Assa-Zag	1.0	0.8	1.2	-	أسا ـ الزاك
Guelmim	6.0	33.0	17.0	-	كلميم
Tan-tan	-	1.3	2.1	-	طانطان
Total	**998.5**	**2 275.3**	**2 000.2**	**125.2**	**المجموع**

Source : Ministere de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 5 Productions des principales céréales par région et province (ou préfecture)

3 - 5 إنتاج الحبوب الرئيسية حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Campagne 2014-2015	القمح الصلب	القمح الطري	الشعير	الذرة	الموسم 2014-2015
Production en milliers de quintaux	Blé dur	Blé tendre	Orge	Maïs	الإنتاج بألف قنطار
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**2 078.5**	**2 998.9**	**2 482.8**	**2.5**	**طنجة ـ تطوان - الحسيمة**
Al Hoceima	322.2	685.7	1 500.2	-	الحسيمة
Chefchaouen	44.1	596.6	297.4	-	شفشاون
Larache	630.8	806.3	136.8	-	العرائش
Ouezzane	407.8	682.5	233.1	1.0	وزان
Tanger-Assilah	270.4	63.0	109.2	-	طنجة ـ أصيلة
Tétouan	403.2	164.7	206.2	1.5	تطوان
L'Oriental	**387.0**	**1 156.5**	**1 980.6**	**2.1**	**الشرق**
Figuig	23.4	22.2	84.8	2.1	فجيج
Nador	72.9	434.1	601.6	-	الناظور
Oujda-Angad	290.7	700.1	1 294.2	-	وجدة - أنجاد
Fès - Meknès	**5 690.7**	**11 098.1**	**3 744.5**	**6.7**	**فاس ـ مكناس**
Boulemane	53.5	107.1	108.8	4.2	بولمان
El Hajeb	517.1	1 729.5	342.6	-	الحاجب
Fès	723.7	1 725.8	271.1	-	فاس
Ifrane	442.1	422.9	429.1	-	إيفران
Meknès	460.4	2 565.3	257.3	-	مكناس
Sefrou	275.9	797.5	356.4	2.5	صفرو
Taounate	1 643.8	2 773.2	1 015.1	-	تاونات
Taza	1 574.3	976.7	964.1	-	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**1 258.6**	**10 887.9**	**1 844.6**	**168.4**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	205.4	1 740.6	184.9	94.3	القنيطرة
Khémisset	562.4	3 583.9	1 000.6	25.0	الخميسات
Rabat	68.6	474.3	201.3	8.4	الرباط
Sidi Kacem	351.2	3 510.1	354.1	33.9	سيدي قاسم
Sidi Slimane	70.9	1 579.1	103.7	6.8	سيدي سليمان
Béni Mellal - Khénifra	**2 576.4**	**6 556.9**	**5 138.9**	**0.0**	**بني ملال ـ خنيفرة**
Azilal	547.2	159.1	1 615.6	-	أزيلال
Béni Mellal	1 175.2	4 643.7	1 695.6	-	بني ملال
Khénifra	673.2	1 196.7	444.2	-	خنيفرة
Khouribga	180.8	557.5	1 383.4	-	خريبكة
Casablanca- Settat	**7 189.0**	**12 323.0**	**6 437.7**	**587.5**	**الدار البيضاء - سطات**
Benslimane	735.4	1 825.7	295.9	0.7	بنسليمان
Berrechid	1 080.4	1 924.7	989.9	22.4	برشيد
Casablanca	70.9	309.2	418.5	0.3	الدار البيضاء
El Jadida	814.4	2 465.7	1 280.3	471.9	الجديدة
Settat	1 958.2	3 174.1	2 546.8	9.6	سطات
Sidi Bennour	2 529.8	2 623.7	906.3	82.7	سيدي بنور
Marrakech - Safi	**4 246.4**	**8 160.3**	**9 339.0**	**155.6**	**مراكش ـ آسفي**
Al Haouz	-	-	-	0.2	الحوز
Chichaoua	-	256.2	757.8	-	شيشاوة
El Kelâa des Sraghna	1 992.9	3 542.9	2 117.8	2.0	قلعة السراغنة
Essaouira	109.6	269.9	2 456.2	42.0	الصويرة
Marrakech	1 220.6	1 550.7	1 386.9	10.8	مراكش
Rehamna	-	-	-	0.6	الرحامنة
Safi	713.5	1 304.1	1 440.7	100.0	آسفي
Youssoufia	209.9	1 236.5	1 179.7	0.2	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**518.8**	**1 348.7**	**652.5**	-	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	293.5	218.1	120.8	-	الرشيدية
Midelt	216.1	422.8	176.2	-	ميدلت
Ouarzazate	9.2	223.1	213.0	-	ورزازات
Zagora	-	484.7	142.6	-	زاكورة
Souss - Massa	**28.0**	**1 564.2**	**2 084.0**	-	**سوس ـ ماسة**
Agadir-Ida-Ou-Tanane	-	454.7	632.2	-	أكادير إداوتنان
Chtouka-Ait Baha	-	-	-	-	اشتوكة آيت باها
Inezgane-Aït Melloul	-	-	-	-	إنزكان آيت ملول
Taroudannt	19.1	989.6	1 299.6	-	تارودانت
Tata	8.9	102.7	27.9	-	طاطا
Tiznit	-	17.2	124.4	-	تيزنيت
Guelmim - Oued Noun	**96.0**	**582.6**	**265.2**	-	**كلميم ـ واد نون**
Assa-Zag	12.0	8.8	9.6	-	أسا ـ الزاك
Guelmim	84.0	561.0	241.0	-	كلميم
Tan-tan	-	12.8	14.6	-	طانطان
Total	**24 069.5**	**56 677.1**	**33 969.9**	**922.8**	**المجموع**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 6 Evolution de la superficie et de la production des légumineuses par région et province(ou préfecture)

3 - 6 تطور مساحة وإنتاج القطاني حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Superficie en milliers d'hectares / Production en milliers de quintaux	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بألف هكتار / الانتاج بألف قنطار
	Production	Superficie	Production	Superficie	Production	Superficie	
	الإنتاج	المساحة	الإنتاج	المساحة	الإنتاج	المساحة	
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**212.8**	**38.9**	**125.5**	**23.6**	**236.0**	**36.8**	**طنجة ـ تطوان - الحسيمة**
Al Hoceima	0.2	7.4	14.6	5.5	52.7	9.2	الحسيمة
Chefchaouen	41.9	6.3	0.4	1.7	33.7	5.9	شفشاون
Larache	93.4	8.3	52.6	6.6	64.2	8.0	العرائش
Ouezzane	40.8	8.6	20.8	3.7	21.0	3.7	وزان
Tanger-Assilah	5.1	3.6	8.7	1.5	8.7	1.5	طنجة ـ اصيلة
Tétouan	31.6	4.7	28.4	4.6	55.7	8.5	تطوان
L'Oriental	**13.2**	**2.7**	**11.2**	**1.6**	**15.2**	**2.7**	**الشرق**
Berkane	6.6	1.6	8.9	1.3	7.6	1.2	بركان
Driouch	2.0	0.7	-	-	-	-	الدريوش
Figuig	1.1	0.1	-	-	1.1	0.1	فجيج
Nador	0.4	0.1	0.7	-	5.0	0.9	الناظور
Oujda-Angad	-	-	1.0	0.3	0.8	0.3	وجدة - انجاد
Taourirt	3.1	0.3	0.6	-	0.6	0.1	تاوريرت
Fès - Meknès	**604.8**	**168.9**	**1 669.1**	**199.6**	**1 307.1**	**185.2**	**فاس ـ مكناس**
Boulemane	5.5	0.9	2.8	0.6	3.0	0.5	بولمان
El Hajeb	91.6	8.4	65.3	7.0	81.3	13.2	الحاجب
Fès	227.4	31.3	204.4	36.1	290.7	36.2	فاس
Ifrane	21.0	1.8	8.0	1.2	7.5	2.3	إفران
Meknès	140.9	11.8	108.1	10.6	75.6	17.2	مكناس
Sefrou	107.6	10.4	98.0	10.8	100.7	10.1	صفرو
Taounate	9.0	62.0	745.4	84.3	355.5	61.4	تاونات
Taza	1.8	42.4	437.1	49.1	392.9	44.3	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**894.8**	**62.1**	**906.1**	**69.0**	**634.5**	**70.5**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	276.8	16.8	242.9	14.6	214.9	17.2	القنيطرة
Khémisset	276.0	23.5	284.6	26.8	250.7	23.3	الخميسات
Rabat	47.6	2.0	23.3	2.4	41.4	3.5	الرباط
Sidi Kacem	254.2	16.4	294.5	19.8	97.9	21.9	سيدى قاسم
Sidi Slimane	39.8	3.4	60.8	5.4	29.5	4.6	سيدى سليمان
Skhirate-Témara	0.6	0.1					الصخيرات ـ تمارة
Béni Mellal - Khénifra	**128.8**	**13.6**	**89.8**	**13.9**	**112.2**	**18.0**	**بنى ملال ـ خنيفرة**
Azilal	24.2	3.2	13.6	4.0	24.9	6.0	أزيلال
Béni Mellal	62.5	5.5	46.0	5.6	56.3	5.9	بنى ملال
Fquih Ben Salah	12.2	1.2	9.5	1.2	-	-	فقيه بن صالح
Khénifra	28.5	3.5	19.5	2.9	29.6	5.8	خنيفرة
Khouribga	1.4	0.2	1.1	0.3	1.5	0.3	خريبكة
Casablanca- Settat	**705.6**	**64.0**	**319.1**	**59.3**	**497.9**	**58.6**	**الدار البيضاء - سطات**
Benslimane	104.6	10.7	71.0	9.9	55.6	9.6	بنسليمان
Berchid	205.4	16.2	86.0	15.9	107.7	11.3	برشيد
Casablanca	7.1	0.7	5.3	0.9	6.6	0.5	الدار البيضاء
El Jadida	27.2	2.9	24.6	2.8	27.2	2.9	الجديدة
Settat	310.3	27.6	105.5	25.5	206.7	24.9	سطات
Sidi Bennour	51.0	5.9	26.7	4.3	94.0	9.4	سيدى بنور
Marrakech - Safi	**42.5**	**12.1**	**21.7**	**7.6**	**111.2**	**26.6**	**مراكش ـ اسفى**
Al Haouz	1.4	0.1	0.2	0.2	-	-	الحوز
Chichaoua	-	-	-	-	-	-	شيشاوة
El Kelâa des Sraghna	16.6	1.5	11.9	1.1	9.3	1.4	قلعة السراغنة
Essaouira	2.1	0.5	-	-	7.3	1.4	الصويرة
Marrakech	5.0	0.9	-	-	6.8	1.0	مراكش
Rehamna	3.1	0.4	3.5	0.6	-	-	الرحامنة
Safi	14.1	8.1	5.7	5.1	78.0	20.9	أسفى
Youssoufia	0.4	0.7	0.3	0.6	9.9	1.9	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**39.5**	**3.9**	**21.4**	**2.4**	**17.7**	**1.9**	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	19.0	1.5	12.5	1.1	7.6	1.2	الرشيدية
Midelt	15.2	1.7	8.9	1.3	-	-	ميدلت
Ouarzazate	4.7	0.5	-	-	5.4	0.3	ورزازات
Tinghir	0.4	0.2	-	-	-	-	تنغير
Zagora	0.2	0.1	-	-	4.7	0.4	زاكورا
Souss - Massa	**-**	**-**	**0.2**	**-**	**1.5**	**0.2**	**سوس ـ ماسه**
Agadir	-	-	-	-	-	-	أكادير
Taroudannt	-	-	-	-	0.2	-	تارودانت
Tata	-	-	0.2	-	1.4	0.2	طاطا
Total	**2 641.9**	**366.1**	**3 163.9**	**376.9**	**2 933.5**	**400.4**	**المجموع**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 7 Superficie cultivée des principales légumineuses par région et province (ou préfecture)

3 - 7 المساحة المزروعة بالقطاني الرئيسية حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Campagne 2014-2015 Superficie en milliers d'hectares	الفول Fèves	الجلبانة Petits-pois	الحمص Pois chiches	العدس Lentilles	الموسم 2014-2015 المساحة بألف هكتار
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**16.2**	**5.3**	**11.9**	**3.1**	**طنجة ـ تطوان ـ الحسيمة**
Al Hoceima	3.7	2.8	-	0.9	الحسيمة
Chefchaouen	4.0	1.1	0.2	1.0	شفشاون
Larache	1.8	0.2	4.4	0.8	العرائش
Ouezzane	5.2	0.5	1.9	0.1	وزان
Tanger-Assilah	0.6	0.4	2.7	-	طنجة ـ أصيلة
Tétouan	1.0	0.4	2.7	0.4	تطوان
L'Oriental	**1.2**	**0.6**	**0.1**	**0.7**	**الشرق**
Berkane	0.5	0.3	0.1	0.6	بركان
Driouch	0.5	0.1	-	0.1	الدريوش
Figuig	0.1	-	-	-	فجيج
Nador	0.1	-	-	-	الناظور
Taourirt	-	0.2	-	-	تاوريرت
Fès - Meknès	**128.8**	**17.1**	**12.1**	**6.0**	**فاس ـ مكناس**
Boulemane	0.5	0.1	-	-	بولمان
El Hajeb	2.0	1.1	3.5	1.0	الحاجب
Fès	17.1	9.4	2.9	1.4	فاس
Ifrane	0.4	0.5	0.5	-	إيفران
Meknès	3.9	1.7	4.7	0.9	مكناس
Sefrou	8.8	0.4	0.5	0.5	صفرو
Taounate	55.3	4.0	-	1.2	تاونات
Taza	40.9	-	-	1.0	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**17.6**	**3.2**	**21.0**	**10.0**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	1.8	-	6.7	-	القنيطرة
Khémisset	8.5	1.6	2.4	9.3	الخميسات
Rabat	1.8	-	0.1	-	الرباط
Sidi Kacem	4.1	1.6	10.6	0.1	سيدي قاسم
Sidi Slimane	1.4	-	1.1	0.7	سيدي سليمان
Skhirate-Témara	0.1	-	-	-	الصخيرات ـ تمارة
Béni Mellal - Khénifra	**3.5**	**4.2**	**2.4**	**2.3**	**بني ملال ـ خنيفرة**
Azilal	0.6	0.9	-	1.8	أزيلال
Béni Mellal	2.0	2.5	0.1	0.1	بني ملال
Fquih Ben Salah	0.5	0.5	-	0.3	الفقيه بن صالح
Khénifra	0.5	0.3	2.3	0.1	خنيفرة
Khouribga	-	0.1	-	0.1	خريبكة
Casablanca- Settat	**17.8**	**13.1**	**10.2**	**21.6**	**الدار البيضاء ـ سطات**
Benslimane	3.7	1.5	3.4	2.0	بنسليمان
Berrechid	5.4	4.0	3.5	2.9	برشيد
Casablanca	0.2	0.1	-	-	الدار البيضاء
El Jadida	1.9	0.7	0.3	0.1	الجديدة
Settat	4.1	5.1	1.8	16.5	سطات
Sidi Bennour	2.6	1.8	1.3	0.2	سيدي بنور
Marrakech - Safi	**5.1**	**4.9**	**0.5**	**1.6**	**مراكش ـ آسفي**
Al Haouz	0.1	-	-	-	الحوز
El Kelâa des Sraghna	0.8	0.7	-	-	قلعة السراغنة
Essaouira	0.5	-	-	-	الصويرة
Marrakech	0.1	0.2	-	0.6	مراكش
Rehamna	0.2	0.1	-	0.1	الرحامنة
Safi	3.2	3.5	0.5	0.9	آسفي
Youssoufia	0.3	0.4	-	-	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**1.9**	**0.6**	**0.9**	-	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	1.0	0.2	-	-	الرشيدية
Midelt	0.4	0.3	0.9	-	ميدلت
Ouarzazate	0.4	0.1	-	-	ورزازات
Tinghir	0.1	-	-	-	تنغير
Zagora	0.1	-			زاكورا
Total	**192.1**	**49.1**	**59.0**	**45.4**	**المجموع**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري .

3 - 8 Production des principales légumineuses par région et province (ou préfecture)

3 - 8 إنتاج القطاني الرئيسية حسب الجهة والإقليم (أو العمالة)

Campagne 2014-2015	الفول	الجلبانة	الحمص	العدس	الموسم 2014-2015
Production en milliers de quintaux	Fèves	Petits-pois	Pois chiches	Lentilles	الإنتاج بألف قطار
Tanger - Tétouan - Al Hoceima	**70.3**	**18.2**	**98.6**	**14.2**	**طنجة ـ تطوان ـ الحسيمة**
Al Hoceima	-	-	-	-	الحسيمة
Chefchaouen	28.0	6.6	1.3	6.0	شفشاون
Larache	18.4	1.1	57.6	5.3	العرائش
Ouezzane	15.0	6.5	18.5	0.4	وزان
Tanger-Assilah	1.6	1.4	2.1	-	طنجة ـ أصيلة
Tétouan	7.3	2.7	19.1	2.5	تطوان
L'Oriental	**5.0**	**3.2**	**1.9**	**1.8**	**الشرق**
Berkane	1.6	0.7	1.5	1.6	بركان
Driouch	1.6	0.3	-	0.1	الدريوش
Figuig	1.1		-	-	فجيج
Nador	0.2	0.1	-	-	الناظور
Taourirt	0.5	2.0	0.4	0.1	تاوريرت
Fès - Meknès	**323.7**	**88.5**	**112.4**	**33.3**	**فاس ـ مكناس**
Boulemane	4.4	0.4	-	0.2	بولمان
El Hajeb	24.1	12.0	32.0	9.3	الحاجب
Fès	136.7	51.6	27.2	9.2	فاس
Ifrane	5.6	5.0	3.9	-	إيفران
Meknès	56.2	17.1	45.6	11.0	مكناس
Sefrou	96.7	2.4	3.8	3.7	صفرو
Taounate	-	-	-	-	تاونات
Taza	-	-	-	-	تازة
Rabat - Salé - Kénitra	**239.6**	**36.5**	**301.6**	**130.5**	**الرباط ـ سلا ـ القنيطرة**
Kénitra	19.5		93.6	-	القنيطرة
Khémisset	94.1	15.5	29.2	116.8	الخميسات
Rabat	45.0	0.4	1.2	-	الرباط
Sidi Kacem	64.4	20.6	167.6	1.1	سيدى قاسم
Sidi Slimane	15.9	-	10.0	12.6	سيدى سليمان
Skhirate-Témara	0.6	-	-	-	الصخيرات ـ تمارة
Béni Mellal - Khénifra	**49.7**	**38.8**	**16.7**	**7.1**	**بنى ملال ـ خنيفرة**
Azilal	9.4	9.6	-	5.3	أزيلال
Béni Mellal	27.1	22.1	0.8	0.2	بنى ملال
Fquih Ben Salah	7.7	3.8	-	0.7	الفقيه بن صالح
Khénifra	4.9	3.1	15.9	0.6	خنيفرة
Khouribga	0.7	0.3	-	0.4	خريبكة
Casablanca- Settat	**188.4**	**141.4**	**111.3**	**252.8**	**الدار البيضاء ـ سطات**
Benslimane	33.3	12.0	40.8	18.0	بنسليمان
Berrechid	64.8	52.0	49.0	34.8	برشيد
Casablanca	2.0	0.6	-	-	الدار البيضاء
El Jadida	20.7	4.7	1.2	0.5	الجديدة
Settat	40.5	56.1	14.4	198.0	سطات
Sidi Bennour	27.2	16.0	5.9	1.5	سيدى بنور
Marrakech - Safi	**22.3**	**13.3**	**0.4**	**6.6**	**مراكش ـ اسفى**
Al Haouz	1.3	0.1	-	-	الحوز
El Kelâa des Sraghna	9.6	7.0	-	-	قلعة السراغنة
Essaouira	2.1	-	-	-	الصويرة
Marrakech	1.2	2.0	-	1.8	مراكش
Rehamna	1.6	1.2	-	0.3	الرحامنة
Safi	6.4	2.8	0.4	4.5	أسفى
Youssoufia	0.2	0.2	-	-	اليوسفية
Drâa- Tafilalet	**19.2**	**4.5**	**8.5**	**0.4**	**درعة ـ تافيلالت**
Errachidia	12.0	2.1	-	-	الرشيدية
Midelt	3.0	1.5	8.5	0.4	ميدلت
Ouarzazate	3.8	0.9	-	-	ورزازات
Tinghir	0.3	0.1	-	-	تنغير
Zagora	0.1	-	-	-	زاكورا
Total	**918.2**	**344.4**	**651.3**	**446.8**	**المجموع**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 9 Evolution de la superficie et de la production des cultures industrielles par province

3 - 9 تطور مساحة وإنتاج المزروعات الصناعية حسب الإقليم

Superficie en milliers d'hectares Production en milliers de quinta	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بألف هكتار الإنتاج بألف قنطار
	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	
Betterave	**36 011.3**	**58.4**	**32 086.2**	**51.9**	**21 839.8**	**36.6**	**الشمندر**
Azilal	360.4	0.6	268.8	0.4	258.6	0.4	أزيلال
Béni Mellal	4245.9	6.4	4398.8	6.4	8067.8	12.6	بني ملال
EL Jadida	1120.2	1.6	770.0	1.1	579.5	1.1	الجديدة
Kénitra	959.9	2.1	961.7	2.1	467.0	1.1	القنيطرة
Sidi Kacem	4164.2	8.0	3085.9	6.9	1688.7	3.2	سيدي قاسم
Sidi Slimane	1385.9	2.7	1056.0	2.2	417.6	0.9	سيدي سليمان
Larache	1600.3	3.6	1295.9	3.2	471.7	1.6	العرائش
Nador	2968.8	4.5	2825.1	4.3	1585.9	2.4	الناضور
Marrakech	-	-	-	-	-	-	مراكش
Safi	966.6	1.4	816.0	1.2	327.0	0.6	أسفي
Autres	18239.19	27.7	16608.1	24.1	7976.0	12.6	أخرى
Canne à sucre (1)	**4 430.9**	**7.1**	**2 785.5**	**5.0**	**6 195.6**	**10.6**	**قصب السكر** (1)
Kénitra	1735.1	2.7	953.6	1.7	2 282.3	3.5	القنيطرة
Sidi Kacem	1439.9	2.2	1194.7	2.1	2 363.1	4.1	سيدي قاسم
Sidi Slimane	269.2	0.5	221.6	0.5	419.0	0.8	سيدي سليمان
Larache	986.7	1.7	415.6	0.8	1 131.2	2.2	العرائش

(1) Il s'agit de la superficie semée.
Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

(1) يتعلق الأمر بالمساحة المزروعة.
المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 10 Evolution de la superficie et de la production des cultures oléagineuses par province (ou préfecture)

3 - 10 تطور مساحة وإنتاج المزروعات الزيتية حسب الإقليم (أو العمالة)

Superficie en milliers d'hectares / Production en milliers de quintaux	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بألف هكتار / الإنتاج بألف قنطار
	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	
Cultures oléagineuses	**871.4**	**51.8**	**662.3**	**37.7**	**581.5**	**33.9**	**المزروعات الزيتية**
Azilal	0.7	0.1	0.6	0.1	-	-	ازيلال
Béni Mellal	1.4	0.2	1.4	0.2	3.8	0.6	بني ملال
Benslimane			-	-	0.6	0.1	بنسليمان
El Hajeb	45.6	3.4	33.6	2.8	1.8	0.2	الحاجب
Fquih Ben Salah	2.6	0.4	2.9	0.4	-	-	فقيه بن صالح
Kénitra	537.6	31.7	360.1	19.8	338.3	19.7	القنيطرة
Sidi Kacem	36.2	2.8	10.4	0.8	7.7	0.9	سيدي قاسم
Sidi Slimane	8.4	1.0	3.0	0.3	4.5	0.5	سيدي سليمان
Khémisset	3.4	0.3	3.4	0.4	3.9	0.3	الخميسات
Larache	164.8	6.9	179.7	7.4	179.7	7.4	العرائش
Meknès	70.4	5.0	58.5	4.5	27.0	2.5	مكناس
Tanger-Assilah	0.4	0.1	8.7	0.9	8.7	0.9	طنجة- أصيلة
Ouezzane	-	-	-	-	5.6	0.8	وزان
Tournesol	**523.8**	**36.9**	**273.7**	**20.9**	**189.9**	**17.0**	**عباد الشمس**
Benslimane	-	-	-	-	0.6	0.1	بنسليمان
Boulmane	-	-	-	-	-	-	بولمان
El Hajeb	41.6	3.2	33.6	2.8	1.8	0.2	الحاجب
Kénitra	355.5	24.0	156.9	11.2	130.9	10.9	القنيطرة
Sidi Kacem	36.2	2.8	10.4	0.8	7.7	0.9	سيدي قاسم
Sidi Slimane	8.4	1.0	3.0	0.3	4.5	0.5	سيدي سليمان
Khémisset	3.4	0.3	3.4	0.4	3.9	0.3	الخميسات
Larache	9.8	0.7	4.7	0.4	4.7	0.4	العرائش
Meknès	68.6	4.9	58.5	4.5	27.0	2.5	مكناس
Tanger-Assilah	0.4	0.1	3.2	0.4	3.2	0.4	طنجة- أصيلة
Taounate	-	-	-	-	-	-	تاونات
Ouezzane	-	-	-	-	5.6	0.8	وزان
Arachide	**337.1**	**13.9**	**383.8**	**16.1**	**387.9**	**16.3**	**الفول السوداني**
Kénitra	182.1	7.7	203.3	8.6	207.4	8.8	القنيطرة
Larache	155.0	6.2	175.0	7.0	175.0	7.0	العرائش
Tanger-Assilah	-	-	5.5	0.5	5.5	0.5	طنجة- أصيلة

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 11 Evolution de la superficie et de la production des cultures maraîchères : Primeurs

3 - 11 تطور مساحة وإنتاج مزروعات الخضر : البواكر

	2014-2015*	2013-2014	2012-2013	
Superficie (en hectare)	32 600	29 494	30 082	مساحة (بالهكتار)
Tomates	8 126	6 677	6 304	الطماطم
Tomates sous-serre	...	...	...	الطماطم المغطاة
Tomates plein champ	...	...	...	الطماطم غير مغطاة
Pommes de terre	6 699	7 130	7 392	البطاطس
Légumes et fruits divers	17 775	15 687	16 386	خضر وفواكه مختلفة
Asperge	-	199	-	الهليون
Aubergine	509	679	656	الباذنجان
Concombre	388	294	299	الخيار
Courgette	1 532	1 697	1 711	القرع
Fraisier	679	-	3 526	توت الأرض
Haricot-vert	1 692	2 415	2 471	اللوبياء الخضراء
Melon	1 509	1 775	1 377	البطيخ الأصفر
Pastèque	2 651	3 298	600	البطيخ الأحمر
Petit-pois	1 691	1 116	1 109	الجلبانة
Piment-fort	-	-	-	الفلفل الحار
Pois mange-tout	-	-	-	الجلبان
Poivron	1 711	1 623	1 320	الفلفل (بهار)
Autres légumes	5413	2 592	3 317	خضر أخرى
Production (en tonnes)	1 868 455	1 713 314	1 897 727	إنتاج (بالطن)
Tomates	991 273	860 880	912 413	الطماطم
Tomates sous-serre	...	...	...	الطماطم المغطاة
Tomates plein champ	...	...	...	الطماطم غير مغطاة
Pommes de terre	196 048	184 228	356 657	البطاطس
Légumes et fruits divers	681 134	668 205	628 657	خضر وفواكه مختلفة
Asperge	-	2 488	-	الهليون
Aubergine	19 203	27 010	16 549	الباذنجان
Concombre	28 820	23 270	20 656	الخيار
Courgette	68 924	73 869	75 607	القرع
Fraisier	28 282	...	145 233	توت الأرض
Haricot-vert	102 852	113 883	111 101	اللوبياء الخضراء
Melon	77 972	68 293	52 725	البطيخ الأصفر
Pastèque	103 462	188 350	27 000	البطيخ الأحمر
Petit-pois	15 239	10 036	9 010	الجلبانة
Piment-fort	-	-	-	الفلفل الحار
Pois mange-tout	-	-	-	الجلبان
Poivron	109 200	100 292	90053	الفلفل (بهار)
Autres légumes	127 181	60 715	80 723	خضر أخرى

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 12 Evolution de la superficie et de la production des culture maraîchères de saison

3 - 12 تطور مساحة و إنتاج زراعة الخضر الموسمية

Superficie en hectare Production en tonnes	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بالهكتار الإنتاج بالطن
	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	
Maraîchage de saison	**5 630 285**	**223 843**	**6 579 421**	**241 118**	**5 833 082**	**216 367**	**الخضر الموسمية**
Ail	7 372	1 057	7 709	939	6 784	1 058	الثوم
Artichaut	50 149	3 001	55 234	3 264	62 074	3 487	القوق
Aubergine	35 813	1 377	70 291	2 426	55 428	2 127	الباذنجان
Carotte	379 206	13 637	474 056	15 831	458 876	12 991	الجزر
Choux-fleur	43 370	1 819	52 113	2 147	44 137	1 587	القرنبيط
Choux-pommés	47 417	1 752	64 462	2 510	95 426	3 072	الملفوف
Concombre	25 739	864	55 439	1 560	27 590	990	الخيار
Courgette	128 715	6 535	215 503	8 269	148 708	6 378	القرع
Fève verte	150 762	11 879	157 054	12 470	148 862	11 430	الفول الأخضر
Haricot vert	72 244	5 205	148 110	5 626	43 562	3 685	اللوبياء الخضراء
Melon	544 516	18 195	736 546	22 625	647 310	20 260	البطيخ الأصفر
Menthe	96 781	2 875	85 120	3 451	87 602	3 491	النعناع
Navet	129 042	6 275	153 516	7 006	151 296	6 494	اللفت
Oignon	815 194	31 263	813 707	29 349	929 716	33 649	البصل
Pastèque	595 231	15 259	724 915	15 969	584 474	13 504	البطيخ الأحمر
Patate douce	17 291	875	16 420	841	26 450	1 079	البطاطس الحلوى
Petit-pois	112 079	18 819	97 915	15 967	116 472	22 095	الجلبانة
Piment doux	65 830	2 818	165 248	4 514	89 807	3 525	الفلفل الحلو
Pomme de terre	1 714 612	56 976	1 950 982	63 515	1 571 949	45 656	البطاطس
Tomate	308 005	7 981	294 775	8 173	300 253	6 724	الطماطم
Autres	290 917	15 382	240 308	14 668	236 306	13 085	أنواع أخرى

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 13 Evolution de la superficie des cultures maraîchères destinées à la transformation

3 - 13 تطور مساحة زراعة الخضر الموجهة للتحويل

	2014-2015*	2013-2014	2012-2013	
Superficie (en hectare)	**2 105**	**2 244**	**1 983**	**المساحة** (بالهكتار)
Tomates	862	867	989	الطماطم
Cornichon (pour transformation)	-	-	-	الخيار (للتصنيع)
Niora (piment pour transformation)	1 243	1 377	994	النيورة (فلفل للتصنيع)
Haricot vert	-	-	-	اللوبياء الخضراء
Production (en tonnes)	**108 123**	**103 151**	**101 815**	**الإنتاج** (بالطن)
Tomate	81 189	75 297	80 654	الطماطم
Cornichon (pour transformation)	...	...	...	الخيار (للتصنيع)
Niora (piment pour transformation)	26 934	27 854	21 161	النيورة (فلفل للتصنيع)
Haricot vert	...	...	...	اللوبياء الخضراء

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 14 Evolution de la superficie et de la production fruitières

3 - 14 تطور مساحة وإنتاج الفواكه

Superficie en milliers d'hectares Production en milliers de tonnes	2014-2015*		2013-2014		2012-2013		المساحة بألف هكتار الإنتاج بألف طن
	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	الإنتاج Production	المساحة Superficie	
Olivier	**1 144.2**	**794.2**	**1 573.2**	**779.8**	**1 181.7**	**922.2**	**الزيتون**
Rosacées	**1 205.1**	**205.5**	**1 001.1**	**210.5**	**1 070.3**	**220.6**	**الورديات**
Abricotier	104.5	11.3	90.3	11.3	119.7	12.2	المشمش
Amandier sans coque	93.3	128.0	101.0	132.9	93.3	155.5	اللوز بدون قشرة
Cerisier	18.7	1.5	15.5	1.4	13.9	1.3	حب الملوك
Cognassier	47.7	3.2	45.9	3.4	50.4	3.1	السفرجل
Neflier	5.9	0.4	5.9	0.4	6.1	0.4	المزاح
Pêcher et nectar	91.5	6.3	73.8	5.9	77.6	5.7	الدراقن والنكطار
Poirier	46.2	3.1	39.6	3.0	39.3	2.8	الإجاص
Pommier	674.2	38.5	536.2	38.1	583.0	29.8	التفاح
Prunier	123.2	13.2	92.9	14.2	87.0	9.8	البرقوق
Palmier-dattier	**95.0**	**46.0**	**102.2**	**46.0**	**114.6**	**71.7**	**النخيل المثمر**
Agrumes	**1 896.8**	**117.0**	**2 226.8**	**114.0**	**1 464.9**	**112.8**	**الحوامض**
Vigne	**418.4**	**42.2**	**418.4**	**42.2**	**436.3**	**45.7**	**دالية الكروم**
Bananier	**334.9**	**8.2**	**342.5**	**8.3**	**302.5**	**8.2**	**الموز**
Figuier	**150.1**	**49.8**	**126.6**	**49.8**	**102.0**	**52.6**	**التين**
Noyer avec coque	**16.7**	**6.5**	**12.5**	**6.5**	**9.3**	**4.8**	**الجوز بالقشرة**

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 15 Evolution de la production et de l'utilisation des agrumes

3 - 15 تطور إنتاج واستعمال الحوامض

En milliers de tonnes	2014-2015*	2013-2014	2012-2013	بألف طن
Production	**1 896.8**	**2 226.8**	**1 464.9**	**الإنتاج**
Clémentine	559.0	646.6	385.9	الكليمانتين
Navels	317.0	348.6	278.9	النافيل
Demi-saison	95.5	106.8	75.4	نصف الموسم
Salustiana	25.2	28.6	19.2	سالوستيانا
Sanguines	70.3	78.2	56.2	سانغين
Maroc-late	405.2	495.9	354.1	الحوامض المتأخرة
Autres agrumes	520.2	628.9	370.6	حوامض أخرى
Consommation	**...**	**...**	**...**	**الإستهلاك**
Clémentine	...	...	...	الكليمانتين
Navel	...	...	...	النافيل
Demi-saison	...	...	...	نصف الموسم
Maroc-late	...	...	...	الحوامض المتأخرة
Autres	...	...	...	حوامض أخرى
Transformation	**...**	**...**	**...**	**التصنيع**
Clémentine	...	...	...	الكليمانتين
Navel	...	...	...	النافيل
Demi-saison	...	...	...	نصف الموسم
Maroc-late	...	...	...	الحوامض المتأخرة
Exportation	**...**	**...**	**...**	**التصدير**
Clémentine	...	...	...	الكليمانتين
Navel	...	...	...	النافيل
Demi-saison	...	...	...	نصف الموسم
Maroc-late	...	...	...	الحوامض المتأخرة
Autres agrumes	...	...	...	حوامض أخرى

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.

3 - 16 Superficie et production des agrumes par variété et région agricole

3 - 16 مساحة وإنتاج الحوامض حسب النوع والجهة الفلاحية

2012-2013	المجموع Total	الجهات الأخرى Autres Régions	الحوز Al Haouz	تادلة Tadla	ملوية Moulouya	الغرب Gharb	سوس ماسة Souss Massa	2013-2012
Superficie (en hectare)	**112 844**	**9 371**	**10 255**	**15 577**	**17 705**	**20 301**	**39 635**	**المساحة** (بالهكتار)
Clémentine	**29 700**	1 704	2 218	5 006	9 715	2 984	8 073	الكليمانتين
Navel	**17 719**	880	1 162	3 555	5 089	3 633	3 400	النافيل
Salustiana	**1 089**	1	-	115	-	26	947	سالوستيانا
Sanguines	**3 233**	252	34	483	-	2029	435	البرتقال الأحمر
Ortanique	**489**	86	133	157	49	64	-	أورتانيك
Maroc-Late	**24 020**	2 027	1 218	3 528	434	7 900	8 913	الحوامض المتأخرة
Nour	7 **194**	36	944	507	822	44	4 841	نـور
Autres variétés	**29 401**	4 385	4 546	2 227	1 596	3 621	13 026	أنواع أخرى
Production (en tonnes)	**1 464 905**	**116 709**	**132 031**	**291 415**	**273 790**	**245 784**	**405 177**	**الإنتاج** (بالطن)
Clémentine	**385 878**	31 889	22 545	66 675	136 800	27 140	100 829	الكليمانتين
Navel	**278 877**	14 960	14 467	77 390	107 088	41 374	23 599	النافيل
Salustiana	**19 226**	24	-	2 587	-	211	16 404	سالوستيانا
Sanguines	**56 247**	6 461	262	13 292	-	25 620	10 612	البرتقال الأحمر
Ortanique	**9 109**	2 073	2 038	3 126	980	892	-	أورتانيك
Maroc-Late	**354 053**	28 048	11 961	98 433	7 348	121 573	86 691	الحوامض المتأخرة
Nour	**95 385**	235	13 600	**7** 276	9 250	448	64 576	نـور
Autres variétés	**266 130**	33 020	67 158	22 636	12 324	28 527	102 466	أنواع أخرى

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Pêche Maritime.

المصدر : وزارة الفلاحة والصيد البحري.